

VERBALE DEL SEGGIO DI GARA N° 3 DEL 15/11/2019

PROCEDURA NEGOZIATA TELEMATICA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36 COMMA 2 LETT. B) DEL D. LGS. 50/2016 E SS.MM.II PER L’AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA. N. GARA: 7447872 – CIG: 7923001B40 – CPV: 80580000-3.

L’anno 2019 il giorno quindici del mese di Novembre alle ore 09:50 presso gli uffici dell’ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili si è riunito in seduta riservata il Seggio di Gara preposto ai lavori per l’affidamento del servizio in oggetto.

Sono presenti i Signori:

- Dott.ssa Silvia Cocco – Direttore ad interim del Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili – Presidente
- Sig. Marco Espis – Assistente Amministrativo del Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili – Testimone
- Dott.ssa Maria Teresa Deidda – Assistente Amministrativo assegnato al Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili – Testimone con funzioni di Segretario

PREMESSO E CONSIDERATO

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 847 del 01.04.2019 è stata autorizzata la pubblicazione di una RDI (Richiesta di Informazioni) n. 1655 sulla piattaforma Sardegna Cat finalizzata all’acquisizione di manifestazioni di interesse a cura degli aspiranti candidati che chiederanno di essere invitati alla successiva RDO, da espletarsi sulla suddetta piattaforma, per l’affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, per un importo a base d’asta di € 75.200,00 (+ IVA se dovuta);
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1513 del 30.05.2019 sono stati approvati i Verbali n. 1 del 17.04.2019, n. 2 del 09.05.2019, n. 3 del 13.05.2019 e n. 4 del 17.05.2019 relativi alla verifica della documentazione presentata dai concorrenti nell’ambito della RDI espletata sulla piattaforma Sardegna CAT n. 1655 finalizzata all’acquisizione di manifestazioni di interesse alla successiva procedura negoziata per l’affidamento del servizio in argomento;
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1599 del 10.06.2019 è stata indetta ai sensi dell’art. 58 e 36 comma 2 lett. b) del D. Lgs n. 50/2016 e ss.mm.ii una procedura negoziata per l’affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, mediante l’invito degli Operatori Economici che sono risultati idonei nella precedente RDI n. 1655, da espletarsi attraverso la piattaforma elettronica della Centrale di Committenza Sardegna CAT;

- che in data 11.06.2019 è stata inviata tramite la piattaforma Sardegna Cat (Rfq n. 337631) la lettera d'invito prot. n. 48410 del 11.06.2019 agli Operatori economici di seguito indicati che hanno regolarmente manifestato interesse nell'ambito della precedente RDI n. 1655:

- 1) Easy Life Group Srl;
- 2) Inventa Wide Srl;
- 3) Language Academy SCARL;
- 4) Matteo Ionta;
- 5) Solco (Costituendo RTI composto da Solco Srl in qualità di Mandataria e Eulab Consulting Srl in qualità di Mandante);
- 6) Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);

- che entro il termine di scadenza previsto per il 25.06.2019 ore 18:00 sono pervenute delle richieste di chiarimenti, ai sensi dell'art. 9 del Disciplinare di gara, alle quali questa Stazione Appaltante ha dato riscontro in data 27.06.2019 mediante il chiarimento n. 1 del 27.06.2019 con contestuale invio del medesimo tramite la sezione messaggistica della piattaforma Sardegna Cat agli Operatori economici invitati e pubblicazione dello stesso sul sito dell'ASPAL – sezione “Bandi e gare d'Appalto”;

- che con Determinazione del Direttore Generale n. 1903/ASPAL del 08.07.2019 è stato nominato il Seggio di gara e la Commissione giudicatrice preposti ai lavori di aggiudicazione della presente gara;

- che con Verbale n. 1 del 09.07.2019 il Seggio di gara ha proceduto, ai sensi dell'art. 20 del Disciplinare di gara, ad effettuare le seguenti attività:

- verifica delle offerte inserite a sistema, nell'ambito della Fase di Pre-Valutazione entro il termine previsto (05.07.2019 ore 12:00) dando atto che sono state caricate a sistema n. 3 offerte telematiche da parte delle seguenti partecipanti: Easy Life Group Srl, Inventa Wide Srl e il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante
- esame e verifica dei documenti amministrativi contenuti nella Busta di qualifica, di cui all'art. 12 del Disciplinare di gara, presentati dalle sopra citate concorrenti;
- ammissione alle fasi successive di gara delle seguenti concorrenti: Inventa Wide Srl e il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante;
- ammissione con riserva del concorrente Easy Life Group Srl alle fasi successive di gara previa presentazione della seguente documentazione di cui al soccorso istruttorio ex art. 83 comma 9 del D. Lgs 50/2016 e ss.mm.ii:
 - relazione per la dimostrazione del requisito di idoneità professionale di cui alla lettera f) punto 2) dell'art. 6.4 del Disciplinare di gara;
 - Cv allegati in esempio al DGUE ovvero una dichiarazione che i medesimi sono ricompresi nella Busta Tecnica;
 - copia dei certificati posseduti per la riduzione della cauzione provvisoria.

- che con Verbale n. 2 del 15.07.2019 il Seggio di gara ha proceduto ad esaminare la documentazione presentata dalla concorrente Easy Life Group Srl a seguito del soccorso istruttorio sopra indicato, sciogliendo la riserva sollevata con il verbale n. 1 del 09.07.2019 e ammettendo la stessa alle successive fasi di gara di valutazione tecnico – qualitativa da parte della Commissione Giudicatrice;

TUTTO CIO' PREMESSO


M. Sella

Il Presidente, dopo aver verificato la regolarità delle convocazioni e la presenza delle persone sopra menzionate, dichiara aperta la seduta riservata.

Il Seggio di gara prende atto che con nota prot. Aspal n. 87742 del 07.11.2019 il presidente della Commissione Giudicatrice ha trasmesso i verbali concernenti le attività svolte dalla medesima, allegati al presente verbale sotto il n. 1 per farne parte integrante e sostanziale, di seguito meglio specificati:

- Verbale n. 1 del 22.07.2019;
- Verbale n. 2 del 24.07.2019;
- Verbale n. 3 del 27.08.2019;
- Verbale n. 4 del 29.08.2019;
- Verbale n. 5 del 29.10.2019.

Il Presidente da lettura del contenuto dei sopra citati verbali.

Il Seggio di gara prende atto dei lavori svolti dalla Commissione giudicatrice ed in particolare di quanto rilevato dalla medesima a conclusione degli stessi, dettagliatamente indicato nel Verbale n. 5 del 29.10.2019, di cui si riporta lo stralcio:

"La Commissione:

- *Visti i chiarimenti forniti dalle Ditte Easy Life Group Srl, Inventa Wide Srl e Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);*
- *Richiamato l'art. 6.4 "Capacità tecniche professionali" che espressamente stabilisce:*

f) Requisiti di idoneità professionale (requisiti minimi di ammissione a pena di esclusione):

Al fine di individuare un soggetto che possieda le risorse umane e tecniche nonché l'esperienza necessaria per eseguire l'appalto con un adeguato standard di qualità, i concorrenti alla presente procedura, singoli o in raggruppamento, dovranno essere inoltre in possesso dei seguenti requisiti di ammissione (il possesso dei medesimi deve essere autocertificato in sede di gara mediante compilazione dell'apposita sezione del DGUE e indicati nell'allegato 2A "Istanza di partecipazione" alla quale dovrà essere allegata la relazione, resa sotto forma di autocertificazione ai sensi del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni contenute, in merito al possesso del requisito di cui al seguente punto 2):

- 1)
 - 2) *Un corpo docente composto da madrelingua in possesso di titoli di studio e abilitazioni CELTA e DELTA e certificazione TESL con esperienza certificata di almeno 5 anni nell'ambito della formazione in lingua inglese presso la PA e presso aziende private. (il possesso del suddetto requisito verrà verificato in sede di offerta tecnica mediante l'esame dei curricula presentati all'interno della busta tecnica, e in caso di mancanza dello stesso si procederà alla esclusione dell'Operatore Economico dalle fasi successive di gara).*
- *Rilevato che:*
 - a) *Le abilitazioni CELTA e DELTA abilitano all'insegnamento della lingua inglese e devono essere possedute entrambe dal corpo docente come indicato dal Disciplinare di gara all'art. 6.4 lettera f) punto 2)".*

Il Disciplinare pertanto non le pone come alternative o equivalenti ma richiede il possesso di entrambe.

- b) *Dall'esame dei CV presentati in fase di gara si evince che Il corpo docente delle tre Ditte è in possesso dell'abilitazione CELTA;*
- c) *Dall'esame dei CV presentati in fase di gara si evince che nessun docente è in possesso dell'abilitazione DELTA, in difformità a quanto richiesto dal Disciplinare di gara all'art. 6.4 lettera F) punto 2;*

per quanto sopra argomentato rimette gli atti al RUP per i provvedimenti che riterrà opportuni."

Considerato che la previsione del Disciplinare di gara in relazione al possesso dei requisiti di idoneità professionale di cui alla lett. f) dell'art. 6 paragrafo 6.4 punto 2) del medesimo, evidenzia in modo preciso quale requisito minimo di ammissione, a pena di esclusione, il possesso dell'abilitazione DELTA, il Seggio di gara dispone, in ottemperanza a quanto rilevato dalla Commissione Giudicatrice, l'esclusione di tutte le concorrenti Easy Life Group Srl, Inventa Wide Srl e Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante) dalle fasi successive di gara in quanto non risultano in possesso dei requisiti di idoneità professionale di cui alla lett. f) punto 2) del paragrafo 6.4 del Disciplinare, richiesti a pena di esclusione come requisiti minimi di ammissione alla gara.

Il Seggio di gara dispone pertanto:

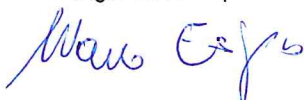
- l'esclusione delle concorrenti Easy Life Group Srl, Inventa Wide Srl e Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante) dalle fasi successive di gara dandone comunicazione alle medesime entro i termini di legge di cui all'art. 76 comma 5 del D. Lgs 50/2016 e ss.mm.ii.

Il presente verbale verrà pubblicato ai sensi di Legge e notificato alle Ditte che hanno presentato offerta tramite il sistema di messaggistica della piattaforma.

Il Seggio di Gara chiude la seduta alle ore 10:30.

Il Testimone

Sig. Marco Espis



Il Presidente del Seggio

Dott.ssa Silvia Cocco



Il Testimone con funzioni di
segretario verbalizzante

Dott.ssa Maria Teresa Deidda





Nota interna riservata

ASPAL Ag.SardaPol.Att.Lavoro
Prot.2019/87742-07-11-2019
Sezione: ARRIVO



Z190008774201

Spettabile RUP

Dott.ssa Silvia Cocco

C/o Servizio Sicurezza dei Luoghi di Lavoro, Forniture e
Manutenzione dei Beni Mobili e Immobili

OGGETTO: PROCEDURA NEGOZIATA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36, COMMA 2, LETTERA B) DEL D.LGS. 50/2016 E SS.MM.II. PER L’AFFIDAMENTO, MEDIANTE PROCEDURA TELEMATICA SULLA PIATTAFORMA SARDEGNA CAT, DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA – TRASMISSIONE ATTI GARA.

Si trasmette in allegato la documentazione relativa alla gara di cui in oggetto.

REGIONE AUTONOMA SARDEGNA
DIREZIONE REGIONALE DEL LAVORO - ASPAL
PROT. 2019/87742-07-11-2019 - ARRIVATO

07 NOV. 2019 *PT*

Si porgono cordiali saluti.

Il Presidente della Commissione Giudicatrice

Dott.ssa Rosetta Vacca





VERBALE N°1 INSEDIAMENTO DELLA COMMISSIONE GIUDICATRICE

PROCEDURA NEGOZIATA TELEMATICA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36 COMMA 2 LETT. B) DEL D. LGS. 50/2016 E SS.MM.II PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA. N. GARA: 7447872 – CIG: 7923001B40 – CPV: 80580000-3.

L'anno 2019 il giorno 22 del mese di Luglio alle ore 09:04 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – si è riunita la Commissione Giudicatrice preposta per l'affidamento del servizio in oggetto:

Sono presenti i Signori:

- Dott.ssa Rosetta Vacca – Funzionario dell'Aspal - Presidente
- Dott.ssa Annalisa Pilia - Funzionario dell'Aspal - Componente
- Dott.ssa Maria Silvia Poddesu - Funzionario dell'Aspal - Componente

PREMESSO E CONSIDERATO

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 847 del 01.04.2019 è stata autorizzata la pubblicazione di una RDI (Richiesta di Informazioni) n. 1655 sulla piattaforma Sardegna Cat finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse a cura degli aspiranti candidati che chiederanno di essere invitati alla successiva RDO, da espletarsi sulla suddetta piattaforma, per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, per un importo a base d'asta di € 75.200,00 (+ IVA se dovuta);
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1513 del 30.05.2019 sono stati approvati i Verbali n. 1 del 17.04.2019, n. 2 del 09.05.2019, n. 3 del 13.05.2019 e n. 4 del 17.05.2019 relativi alla verifica della documentazione presentata dai concorrenti nell'ambito della RDI espletata sulla piattaforma Sardegna CAT n. 1655 finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse alla successiva procedura negoziata per l'affidamento del servizio in argomento;
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1599 del 10.06.2019 è stata indetta ai sensi dell'art. 58 e 36 comma 2 lett. b) del D. Lgs n. 50/2016 e ss.mm.ii una procedura negoziata per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, mediante l'invito degli Operatori Economici che sono risultati idonei nella precedente RDI n. 1655, da espletarsi attraverso la piattaforma elettronica della Centrale di Committenza Sardegna CAT;
- che in data 11.06.2019 è stata inviata tramite la piattaforma Sardegna Cat (Rfq n. 337631) la lettera d'invito prot. n. 48410 del 11.06.2019 agli Operatori economici di seguito indicati che hanno regolarmente manifestato interesse nell'ambito della precedente RDI n. 1655:

1) Easy Life Group Srl;



- 2) Inventa Wide Srl;
 - 3) Language Academy SCARL;
 - 4) Matteo Ionta;
 - 5) Solco (Costituendo RTI composto da Solco Srl in qualità di Mandataria e Eulab Consulting Srl in qualità di Mandante);
 - 6) Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);
- che con determinazione del Direttore Generale n° 1903 del 08/07/2019 è stato nominato il seggio di gara e la commissione giudicatrice;
- rilevato che ai sensi dell'art. 19 del Disciplinare di gara, la valutazione tecnico-qualitativa e a conseguente attribuzione dei punteggi è rimessa al giudizio di una Commissione Giudicatrice in quanto il servizio sarà aggiudicato, ai sensi dell'art. 95 comma 2 del D.Lgs n°50 del 2016, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa;
- evidenziato che la Commissione Giudicatrice procederà all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche e successivamente in una o più sedute riservate, o anche lavorando da remoto, alla valutazione di conformità della documentazione presentata all'interno delle "Buste tecniche" rispetto alle specifiche del capitolato e dei criteri di aggiudicazione, attribuendo i punteggi secondo quanto dettagliato nell'art. 7 ("Procedura e criterio di aggiudicazione"), redigendo uno o più verbali;
- che in data 09/07/2019 e in data 15/07/2019 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili si è riunito, in seduta pubblica, il Seggio di Gara preposto ai lavori per l'affidamento del servizio in oggetto che ha disposto l'ammissione alle fasi successive di gara delle seguenti concorrenti:
- Inventa Wide Srl
 - Il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante
 - Easy Life Group Srl;
- preso atto che il seggio di gara ha provveduto a trasmettere la documentazione di gara alla Commissione Giudicatrice preposta alla valutazione tecnica e alla conseguente attribuzione dei punteggi;

TUTTO CIO' PREMESSO

Il Presidente Commissione giudicatrice, dopo aver verificato la regolarità delle convocazioni e la presenza delle persone sopra menzionate, dichiara aperta la seduta pubblica.

Non risulta presente alla seduta alcun rappresentante delle partecipanti alla presente RDO.

Il presidente consegna copia del modulo della dichiarazione da rendere ai sensi degli artt. 46 e 47 del DPR n. 445/2000, di insussistenza di incompatibilità e obblighi di astensione ai sensi degli artt. 42 e 77, commi 4, 5,6 del D.Lgs n. 50/2016 ai componenti della Commissione giudicatrice.



Pertanto, il Presidente e i componenti rilasciano la dichiarazione di insussistenza di incompatibilità e obblighi di astensione ai sensi dell'Art. 42 e Art. 77 commi 4, 5, 6 del D. Lgs 50/2016 che vengono allegate agli atti del procedimento.

Il Presidente, riscontrando l'insussistenza di alcuna incompatibilità, procede alle fasi successive della seduta.

Il Presidente dà lettura dell'art. 14 del Capitolato tecnico denominato Offerta Tecnica – “Busta Tecnica” nel quale vengono individuati i documenti tecnici che, a pena di esclusione, devono essere allegati nella Busta Tecnica e che, nello specifico sono individuati come di seguito:

1. Progetto generale dei servizi offerti utilizzando l'Allegato 1 del Capitolato Tecnico;
2. Scheda generale riepilogativa del soggetto proponente utilizzando l'Allegato 2 del Capitolato Tecnico;
3. Curricula dei docenti in formato Europass contenenti tutte le informazioni necessarie per la verifica dei requisiti dichiarati e per l'attribuzione dei punteggi tecnici.;
4. Curriculum dettagliato del soggetto proponente da cui evincere sia il requisito della soglia minima di 4000 ore di formazione erogata secondo quanto indicato all'art. 6.4 lett. f) del Disciplinare di gara, sia l'eventuale ulteriore formazione erogata per il calcolo dell'ulteriore punteggio previsto all'art. 10 del Capitolato tecnico di gara.

Il Seggio avvia le operazioni di gara accedendo al portale www.sardegna.cat.it.

La Commissione procede, alla verifica della presenza delle buste tecniche nella piattaforma telematica Sardegna CAT degli operatori ammessi alla fase di valutazione tecnica, rilevando che risultano presenti le buste tecniche dei tre operatori economici partecipanti.

Easy Life Group Srl
Inventa Wide Srl
Manpower Talent Solution Company Srl

Procede pertanto alla verifica del contenuto della busta tecnica presentata dalla Costituendo RTI composto da **Manpower Talent Solution Company Srl** in qualità di Mandataria e **International School of Languages Srl** in qualità di Mandante

Dall'esame del contenuto della busta tecnica presentata dal Costituendo RTI risulta che sono presenti i seguenti documenti richiesti dall'art. 13 del Disciplinare di gara, ciascuno dei quali presenta la firma digitale:

- Progetto generale dei servizi offerti - (Allegato 1 del Capitolato Tecnico)
- Scheda generale riepilogativa dei soggetti proponenti (Allegato 2 del Capitolato Tecnico)
- Curricula dei docenti in formato Europass;

Risultano allegati n°6 curricula sottoscritti, comprensivi di dichiarazioni rilasciate ai sensi degli art. 46 e 47 del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni contenute, con allegato il documento di identità in corso di validità, nonché contenenti l'autorizzazione al trattamento dei dati in conformità alla normativa vigente”.

Handwritten signature in blue ink

- Curriculum dettagliato del soggetto proponente.

Il Curriculum risulta sottoscritto digitalmente da entrambe le ditte del Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante e risulta comprensivo delle dichiarazioni rilasciate ai sensi degli art. 46 e 47 del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni contenute e l'autorizzazione al trattamento dei dati in conformità alla normativa vigente

La Commissione dà atto che la verifica della mera presenza dei documenti della busta tecnica presentata dal Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante ha dato esito positivo.

La Commissione procede alla verifica del contenuto della busta tecnica presentata dalla **Inventa Wide Srl**. Dall'esame del contenuto della busta tecnica presentata dalla Inventa Wide Srl risulta che sono presenti i seguenti documenti richiesti dall'art. 13 del Disciplinare di gara, ciascuno dei quali presenta la firma digitale:

- Progetto generale dei servizi offerti - (Allegato 1 del Capitolato Tecnico)
- Scheda generale riepilogativa del soggetto proponente (Allegato 2 del Capitolato Tecnico)
- Curricula dei docenti in formato Europass;

Risultano allegati n°6 curricula. Il curriculum rilasciato dall'insegnante Maria Pasqua Grace Senes, riporta la dichiarazione sulla veridicità delle informazioni contenute nel curriculum ai sensi della L. 15/68, legge che è stata abrogata dal DPR 445/2000.

Il curriculum dell'insegnante Omissi Cesare risulta privo di sottoscrizione ma viene allegata la dichiarazione ai sensi degli art. 46 e 47 del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni sul curriculum nonché dell'autorizzazione al trattamento dei dati in conformità alla normativa vigente.

- Curriculum dettagliato del soggetto proponente.

Il Curriculum dettagliato del soggetto proponente da cui evincere sia il requisito della soglia minima di 4000 ore di formazione erogata secondo quanto indicato all'art. 6.4 lett. f) del Disciplinare di gara, sia l'eventuale ulteriore formazione erogata per il calcolo dell'ulteriore punteggio previsto all'art. 10 del Capitolato tecnico di gara non è stato sottoscritto né riporta la dichiarazione ai sensi degli art. 46 e 47 del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni contenute, con allegato il documento di identità in corso di validità, e non riporta l'autorizzazione al trattamento dei dati in conformità alla normativa vigente".

La Commissione dà atto che la mancanza del documento di identità viene sopperito dal fatto che il curriculum è stato trasmesso, unitamente agli altri documenti richiesti in un unico file, (di dimensioni superiori ai 10 MB indicati dal Disciplinare) firmato digitalmente, pertanto non necessita di documento di identità come confermato dalla sentenza del Consiglio di Stato 20/09/2013 n°4676.

La Commissione si riserva di chiedere parere tecnico al RUP su come interpretare la mancanza delle dichiarazioni ai sensi degli art. 46 e 47 del DPR 445/2000 nonché dell'autorizzazione al trattamento dei dati in conformità alla normativa vigente.

La commissione dà atto che la verifica della mera presenza dei documenti della busta tecnica presentata da Inventa Wide Srl ha dato esito positivo.

La Commissione procede alla verifica del contenuto della busta tecnica presentata dalla **Easy Life Group Srl**. Dall'esame del contenuto della busta tecnica presentata dalla Easy Life Group Srl risulta che sono presenti i seguenti documenti richiesti dall'art. 13 del Disciplinare di gara, ciascuno dei quali presenta la firma digitale:

- Progetto generale dei servizi offerti - (Allegato 1 del Capitolato Tecnico)
- Scheda generale riepilogativa del soggetto proponente (Allegato 2 del Capitolato Tecnico)
- Curricula dei docenti in formato Europass.

La Commissione rileva che non risulta allegato il Curriculum dettagliato del soggetto proponente.

Il Presidente propone la rilettura dell'art. 14 del Capitolato tecnico, che stabilisce letteralmente "...Nella sezione denominata "Busta Tecnica" della RdO, **a pena di esclusione**, dovranno essere allegati i seguenti documenti tecnici:

1. Progetto generale dei servizi offerti utilizzando l'Allegato 1 del Capitolato Tecnico;
2. Scheda generale riepilogativa del soggetto proponente utilizzando l'Allegato 2 del Capitolato Tecnico;
3. Curricula dei docenti in formato Europass contenenti tutte le informazioni necessarie per la verifica dei requisiti dichiarati e per l'attribuzione dei punteggi tecnici.;
4. Curriculum dettagliato del soggetto proponente da cui evincere sia il requisito della soglia minima di 4000 ore di formazione erogata secondo quanto indicato all'art. 6.4 lett. f) del presente Disciplinare di gara, sia l'eventuale ulteriore formazione erogata per il calcolo dell'ulteriore punteggio previsto all'art. 10 del Capitolato tecnico di gara.

Si precisa che i CV di cui sopra dovranno essere completi di dichiarazione ai sensi degli art. 46 e 47 del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni contenute, con allegato il documento di identità in corso di validità, nonché contenere l'autorizzazione al trattamento dei dati in conformità alla normativa vigente".

La Commissione procede alla disamina dell'art. 13 del Disciplinare di gara che, oltre a riportare il medesimo contenuto previsto dal precedente art. 14 del Capitolato tecnico riporta le seguenti precisazioni:

*"La mancata presentazione anche di uno solo dei documenti tecnici richiesti per il Lotto di cui al presente articolo, comporterà l'esclusione dalla gara. Tutta la documentazione tecnica deve essere redatta in lingua italiana o, in caso contrario, accompagnata da traduzione giurata. La stazione appaltante è esonerata da qualsiasi responsabilità in caso di invio parziale della documentazione. La commissione giudicatrice potrà invitare le imprese concorrenti, con nota formale e nel rispetto dei principi di trasparenza e par condicio, a fornire chiarimenti in ordine ai documenti e alle dichiarazioni presentate nell'ambito della documentazione tecnica. **La carenza sostanziale della documentazione tecnica complessivamente presentata dalle concorrenti tale da non consentire la valutazione dell'offerta da parte della commissione giudicatrice, comporta l'esclusione dalla gara. In ogni caso non è ammessa l'integrazione della documentazione tecnica**".*

La Commissione rileva pertanto una incongruenza tra quanto disposto dall'art. 14 del capitolato tecnico, che prevede l'esclusione dalla gara per mancanza di uno dei documenti richiesti, e quanto disposto dall'art. 13 del Disciplinare che invece prevede l'esclusione solo in caso di carenza sostanziale dell'offerta tecnica complessivamente presentata tale da non consentire la valutazione dell'offerta da parte della Commissione.

La Commissione dà atto che vista la complessità della problematica sia necessario procedere con approfondimenti giurisprudenziali, che verranno eseguiti dalla stessa Commissione in seduta riservata, e decide di chiedere un parere tecnico del RUP in ordine alle problematiche emerse nella fase di valutazione delle offerte presentate.

La Commissione chiude la seduta pubblica alle ore 13.20 e si autoconvoca per il proseguo delle operazioni al giorno 24 luglio alle ore 9.00.

Il Componente

Dott.ssa Maria Silvia Poddesu



Il Presidente della Commissione

Dott.ssa Rosetta Yacca



Il Componente

Dott.ssa Annalisa Pilia



VERBALE N°2 DELLA COMMISSIONE GIUDICATRICE



PROCEDURA NEGOZIATA TELEMATICA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36 COMMA 2 LETT. B) DEL D. LGS. 50/2016 E SS.MM.II PER L’AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA. N. GARA: 7447872 – CIG: 7923001B40 – CPV: 80580000-3.


L'anno 2019 il giorno 24 del mese di Luglio alle ore 09:00 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – si è riunita la Commissione Giudicatrice preposta per l'affidamento del servizio in oggetto:

Sono presenti i Signori:

- Dott.ssa Rosetta Vacca – Funzionario dell'Aspal - Presidente
- Dott.ssa Annalisa Pilia - Funzionario dell'Aspal - Componente
- Dott.ssa Maria Silvia Poddesu - Funzionario dell'Aspal – Componente con funzioni di Segretario verbalizzante

PREMESSO E CONSIDERATO

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 847 del 01.04.2019 è stata autorizzata la pubblicazione di una RDI (Richiesta di Informazioni) n. 1655 sulla piattaforma Sardegna Cat finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse a cura degli aspiranti candidati che chiederanno di essere invitati alla successiva RDO, da espletarsi sulla suddetta piattaforma, per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, per un importo a base d'asta di € 75.200,00 (+ IVA se dovuta);
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1513 del 30.05.2019 sono stati approvati i Verbali n. 1 del 17.04.2019, n. 2 del 09.05.2019, n. 3 del 13.05.2019 e n. 4 del 17.05.2019 relativi alla verifica della documentazione presentata dai concorrenti nell'ambito della RDI espletata sulla piattaforma Sardegna CAT n. 1655 finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse alla successiva procedura negoziata per l'affidamento del servizio in argomento;
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1599 del 10.06.2019 è stata indetta ai sensi dell'art. 58 e 36 comma 2 lett. b) del D. Lgs n. 50/2016 e ss.mm.ii una procedura negoziata per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, mediante l'invito degli Operatori Economici che sono risultati idonei nella precedente RDI n. 1655, da espletarsi attraverso la piattaforma elettronica della Centrale di Committenza Sardegna CAT;
- che in data 11.06.2019 è stata inviata tramite la piattaforma Sardegna Cat (Rfq n. 337631) la lettera d'invito prot. n. 48410 del 11.06.2019 agli Operatori economici di seguito indicati che hanno regolarmente manifestato interesse nell'ambito della precedente RDI n. 1655:
 - 1) Easy Life Group Srl;
 - 2) Inventa Wide Srl;
 - 3) Language Academy SCARL;
 - 4) Matteo Ionta;
 - 5) Solco (Costituendo RTI composto da Solco Srl in qualità di Mandataria e Eulab Consulting Srl in qualità di Mandante);
 - 6) Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);

- 
- che con determinazione del Direttore Generale n° 1903 del 08/07/2019 è stato nominato il seggio di gara e la commissione giudicatrice;
 - rilevato che ai sensi dell'art. 19 del Disciplinare di gara, la valutazione tecnico-qualitativa e a conseguente attribuzione dei punteggi è rimessa al giudizio di una Commissione Giudicatrice in quanto il servizio sarà aggiudicato, ai sensi dell'art. 95 comma 2 del D.Lgs n°50 del 2016, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa;
 - evidenziato che la Commissione Giudicatrice procederà all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche e successivamente in una o più sedute riservate, o anche lavorando da remoto, alla valutazione di conformità della documentazione presentata all'interno delle "Buste tecniche" rispetto alle specifiche del capitolato e dei criteri di aggiudicazione, attribuendo i punteggi secondo quanto dettagliato nell'art. 7 ("Procedura e criterio di aggiudicazione"), redigendo uno o più verbali;
 - che in data 09/07/2019 e in data 15/07/2019 2019 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili si è riunito, in seduta pubblica, il Seggio di Gara preposto ai lavori per l'affidamento del servizio in oggetto che ha disposto l'ammissione alle fasi successive di gara delle seguenti concorrenti:
 - Inventa Wide Srl
 - Il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante
 - Easy Life Group Srl
 - preso atto che il seggio di gara ha provveduto a trasmettere la documentazione di gara alla Commissione Giudicatrice preposta alla valutazione tecnica e alla conseguente attribuzione dei punteggi;
 - Premesso che in data 22/07/2019 si è insediata la Commissione Giudicatrice, la quale, in seduta pubblica, ha provveduto all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche;

TUTTO CIO' PREMESSO

Il Presidente, verificata la presenza della Dott.ssa Annalisa Pilia e della Dott.ssa Maria Silvia Poddesu dichiara aperta la seduta.

Funge da Segretario la Dott.ssa Maria Silvia Poddesu.

Il Presidente apre la seduta e dà lettura del verbale n°1 del 22/07/2019 che viene approvato dalla Commissione.

Come stabilito nella precedente seduta, la Commissione redige richiesta di parere tecnico, in atti, da trasmettere al RUP.

Il Presidente propone di procedere la lettura dell'allegato A delle proposte progettuali – Progetto Generale dei Servizi offerti.

Il Presidente alle ore 13.00 dichiara chiusa la seduta.

La Commissione si aggiorna al 27 agosto 2019 per proseguire l'esame dell'allegato 2 Scheda tecnica generale riepilogativa, relativa a ciascuna progettuale.

Il Componente

Dott.ssa Maria Silvia Poddesu



Il Presidente della Commissione

Dott.ssa Rosetta Vacca



Il Componente

Dott.ssa Annalisa Pilia



VERBALE N°3 DELLA COMMISSIONE GIUDICATRICE

PROCEDURA NEGOZIATA TELEMATICA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36 COMMA 2 LETT. B) DEL D. LGS. 50/2016 E SS.MM.II PER L’AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA. N. GARA: 7447872 – CIG: 7923001B40 – CPV: 80580000-3.

L'anno 2019 il giorno 27 del mese di Agosto alle ore 09:00 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – si è riunita la Commissione Giudicatrice preposta per l'affidamento del servizio in oggetto:

Sono presenti i Signori:

- Dott.ssa Rosetta Vacca – Funzionario dell'Aspal - Presidente
- Dott.ssa Annalisa Pilia - Funzionario dell'Aspal - Componente
- Dott.ssa Maria Silvia Poddesu - Funzionario dell'Aspal – Componente con funzioni di Segretario verbalizzante

PREMESSO E CONSIDERATO

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 847 del 01.04.2019 è stata autorizzata la pubblicazione di una RDI (Richiesta di Informazioni) n. 1655 sulla piattaforma Sardegna Cat finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse a cura degli aspiranti candidati che chiederanno di essere invitati alla successiva RDO, da espletarsi sulla suddetta piattaforma, per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, per un importo a base d'asta di € 75.200,00 (+ IVA se dovuta);
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1513 del 30.05.2019 sono stati approvati i Verbali n. 1 del 17.04.2019, n. 2 del 09.05.2019, n. 3 del 13.05.2019 e n. 4 del 17.05.2019 relativi alla verifica della documentazione presentata dai concorrenti nell'ambito della RDI espletata sulla piattaforma Sardegna CAT n. 1655 finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse alla successiva procedura negoziata per l'affidamento del servizio in argomento;
- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1599 del 10.06.2019 è stata indetta ai sensi dell'art. 58 e 36 comma 2 lett. b) del D. Lgs n. 50/2016 e ss.mm.ii una procedura negoziata per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, mediante l'invito degli Operatori Economici che sono risultati idonei nella precedente RDI n. 1655, da espletarsi attraverso la piattaforma elettronica della Centrale di Committenza Sardegna CAT;
- che in data 11.06.2019 è stata inviata tramite la piattaforma Sardegna Cat (Rfq n. 337631) la lettera d'invito prot. n. 48410 del 11.06.2019 agli Operatori economici di seguito indicati che hanno regolarmente manifestato interesse nell'ambito della precedente RDI n. 1655:
 - 1) Easy Life Group Srl;
 - 2) Inventa Wide Srl;
 - 3) Language Academy SCARL;
 - 4) Matteo Ionta;
 - 5) Solco (Costituendo RTI composto da Solco Srl in qualità di Mandataria e Eulab Consulting Srl in qualità di Mandante);
 - 6) Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);

- che con determinazione del Direttore Generale n° 1903 del 08/07/2019 è stato nominato il seggio di gara e la commissione giudicatrice;
- rilevato che ai sensi dell'art. 19 del Disciplinare di gara, la valutazione tecnico-qualitativa e a conseguente attribuzione dei punteggi è rimessa al giudizio di una Commissione Giudicatrice in quanto il servizio sarà aggiudicato, ai sensi dell'art. 95 comma 2 del D.Lgs n°50 del 2016, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa;
- evidenziato che la Commissione Giudicatrice procederà all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche e successivamente in una o più sedute riservate, o anche lavorando da remoto, alla valutazione di conformità della documentazione presentata all'interno delle "Buste tecniche" rispetto alle specifiche del capitolato e dei criteri di aggiudicazione, attribuendo i punteggi secondo quanto dettagliato nell'art. 7 ("Procedura e criterio di aggiudicazione"), redigendo uno o più verbali;
- che in data 09/07/2019 e in data 15/07/2019 2019 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili si è riunito, in seduta pubblica, il Seggio di Gara preposto ai lavori per l'affidamento del servizio in oggetto che ha disposto l'ammissione alle fasi successive di gara delle seguenti concorrenti:
 - Inventa Wide Srl
 - Il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante
 - Easy Life Group Srl
- preso atto che il seggio di gara ha provveduto a trasmettere la documentazione di gara alla Commissione Giudicatrice preposta alla valutazione tecnica e alla conseguente attribuzione dei punteggi;
- Premesso che in data 22/07/2019 si è insediata la Commissione Giudicatrice, la quale, in seduta pubblica, ha provveduto all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche;

TUTTO CIO' PREMESSO

Il Presidente della Commissione giudicatrice, dopo aver verificato la presenza della Dott.ssa Pilia e della Dott.ssa Poddesu dichiara aperta la seduta.

Il Presidente apre la seduta e dà lettura del verbale n. 2 del 24/07/2019 che viene approvato dalla Commissione.

Il Presidente comunica che il RUP ha dato riscontro alla richiesta di parere, in atti, e dà lettura dello stesso. Dopo un approfondita discussione, considerato che dagli allegati contenuti nell'offerta tecnica si possono desumere gli elementi essenziali riguardanti l'esperienza del Soggetto Proponente richiesti dall'allegato mancante (CV Soggetto Proponente), la Commissione decide di proseguire la verifica della busta tecnica presentata dalla Ditta Easy Life Group Srl, conformandosi alla più attuale giurisprudenza che stabilisce: *"...le offerte tecniche debbano essere escluse solo quando siano a tal punto carenti degli elementi essenziali da ingenerare una situazione di incertezza assoluta sul contenuto dell'offerta..."*.

La Commissione procede quindi con la disamina dei curricula allegati all'offerta tecnica delle tre Ditte.

Nel corso dei lavori la Commissione rileva la necessità di acquisire chiarimenti in ordine ad alcuni aspetti essenziali dell'offerta tecnica e pertanto provvede a formalizzare richiesta di verifica al RUP, in atti.

La Commissione si aggiorna al giorno 29/08/2019 alle ore 09.00 per la prosecuzione dei lavori.

Il Presidente alle ore 12.15 dichiara chiusa la seduta.

Il Componente

Dott.ssa Maria Silvia Poddesu

Il Presidente della Commissione

Dott.ssa Rosetta Vacca

Il Componente

Dott.ssa Annalisa Pilia

VERBALE N°4 DELLA COMMISSIONE GIUDICATRICE



PROCEDURA NEGOZIATA TELEMATICA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36 COMMA 2 LETT. B) DEL D. LGS. 50/2016 E SS.MM.II PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA. N. GARA: 7447872 – CIG: 7923001B40 – CPV: 80580000-3.

L'anno 2019 il giorno 29 del mese di Agosto alle ore 09:00 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – si è riunita la Commissione Giudicatrice preposta per l'affidamento del servizio in oggetto:

Sono presenti i Signori:

- Dott.ssa Rosetta Vacca – Funzionario dell'Aspal - Presidente
- Dott.ssa Annalisa Pilia - Funzionario dell'Aspal - Componente
- Dott.ssa Maria Silvia Poddesu - Funzionario dell'Aspal – Componente con funzioni di Segretario verbalizzante

PREMESSO E CONSIDERATO

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 847 del 01.04.2019 è stata autorizzata la pubblicazione di una RDI (Richiesta di Informazioni) n. 1655 sulla piattaforma Sardegna Cat finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse a cura degli aspiranti candidati che chiederanno di essere invitati alla successiva RDO, da espletarsi sulla suddetta piattaforma, per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, per un importo a base d'asta di € 75.200,00 (+ IVA se dovuta);

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1513 del 30.05.2019 sono stati approvati i Verbali n. 1 del 17.04.2019, n. 2 del 09.05.2019, n. 3 del 13.05.2019 e n. 4 del 17.05.2019 relativi alla verifica della documentazione presentata dai concorrenti nell'ambito della RDI espletata sulla piattaforma Sardegna CAT n. 1655 finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse alla successiva procedura negoziata per l'affidamento del servizio in argomento;

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1599 del 10.06.2019 è stata indetta ai sensi dell'art. 58 e 36 comma 2 lett. b) del D. Lgs n. 50/2016 e ss.mm.ii una procedura negoziata per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, mediante l'invito degli Operatori Economici che sono risultati idonei nella precedente RDI n. 1655, da espletarsi attraverso la piattaforma elettronica della Centrale di Committenza Sardegna CAT;

- che in data 11.06.2019 è stata inviata tramite la piattaforma Sardegna Cat (Rfq n. 337631) la lettera d'invito prot. n. 48410 del 11.06.2019 agli Operatori economici di seguito indicati che hanno regolarmente manifestato interesse nell'ambito della precedente RDI n. 1655:

- 1) Easy Life Group Srl;
- 2) Inventa Wide Srl;
- 3) Language Academy SCARL;
- 4) Matteo Ionta;
- 5) Solco (Costituendo RTI composto da Solco Srl in qualità di Mandataria e Eulab Consulting Srl in qualità di Mandante);
- 6) Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);

- che con determinazione del Direttore Generale n° 1903 del 08/07/2019 è stato nominato il seggio di gara e la commissione giudicatrice;
- rilevato che ai sensi dell'art. 19 del Disciplinare di gara, la valutazione tecnico-qualitativa e a conseguente attribuzione dei punteggi è rimessa al giudizio di una Commissione Giudicatrice in quanto il servizio sarà aggiudicato, ai sensi dell'art. 95 comma 2 del D.Lgs n°50 del 2016, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa;
- evidenziato che la Commissione Giudicatrice procederà all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche e successivamente in una o più sedute riservate, o anche lavorando da remoto, alla valutazione di conformità della documentazione presentata all'interno delle "Buste tecniche" rispetto alle specifiche del capitolato e dei criteri di aggiudicazione, attribuendo i punteggi secondo quanto dettagliato nell'art. 7 ("Procedura e criterio di aggiudicazione"), redigendo uno o più verbali;
- che in data 09/07/2019 e in data 15/07/2019 2019 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili si è riunito, in seduta pubblica, il Seggio di Gara preposto ai lavori per l'affidamento del servizio in oggetto che ha disposto l'ammissione alle fasi successive di gara delle seguenti concorrenti:
 - Inventa Wide Srl
 - Il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante
 - Easy Life Group Srl
- preso atto che il seggio di gara ha provveduto a trasmettere la documentazione di gara alla Commissione Giudicatrice preposta alla valutazione tecnica e alla conseguente attribuzione dei punteggi;
- Premesso che in data 22/07/2019 si è insediata la Commissione Giudicatrice, la quale, in seduta pubblica, ha provveduto all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche;

TUTTO CIO' PREMESSO

Il Presidente della Commissione giudicatrice, dopo aver verificato la presenza della Dott.ssa Pilia e della Dott.ssa Poddesu dichiara aperta la seduta.

Il Presidente apre la seduta e dà lettura del verbale n. 3 del 27/08/2019 che viene approvato dalla Commissione.

Il Presidente comunica che il RUP con nota n°66349 del 27.08.2019 ha dato riscontro alla richiesta di verifica, in atti, e dà lettura dello stesso.

Dopo un approfondita discussione, permanendo la necessità di chiarimenti in ordine ad alcuni aspetti essenziali dell'offerta tecnica la Commissione richiede al RUP di procedere all'individuazione di un Esperto esterno e pertanto provvede a formalizzare richiesta al RUP, in atti.

Il Presidente alle ore 11.30 dichiara chiusa la seduta.

Il Componente
Dott.ssa Maria Silvia Poddesu

Il Presidente della Commissione
Dott.ssa Rosetta Vacca

Il Componente
Dott.ssa Annalisa Pilia

VERBALE N°5 DELLA COMMISSIONE GIUDICATRICE



PROCEDURA NEGOZIATA TELEMATICA AI SENSI DEGLI ARTT. 58 E 36 COMMA 2 LETT. B) DEL D. LGS. 50/2016 E SS.MM.II PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI FORMAZIONE IN LINGUA INGLESE PER IL PERSONALE ASPAL DA SVOLGERSI SU TUTTO IL TERRITORIO DELLA REGIONE SARDEGNA. N. GARA: 7447872 – CIG: 7923001B40 – CPV: 80580000-3.

L'anno 2019 il giorno 29 del mese di Ottobre alle ore 09:00 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – si è riunita la Commissione Giudicatrice preposta per l'affidamento del servizio in oggetto:

Sono presenti i Signori:

- Dott.ssa Rosetta Vacca – Funzionario dell'Aspal - Presidente
- Dott.ssa Annalisa Pilia - Funzionario dell'Aspal - Componente
- Dott.ssa Maria Silvia Poddesu - Funzionario dell'Aspal – Componente con funzioni di Segretario verbalizzante

PREMESSO E CONSIDERATO

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 847 del 01.04.2019 è stata autorizzata la pubblicazione di una RDI (Richiesta di Informazioni) n. 1655 sulla piattaforma Sardegna Cat finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse a cura degli aspiranti candidati che chiederanno di essere invitati alla successiva RDO, da espletarsi sulla suddetta piattaforma, per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, per un importo a base d'asta di € 75.200,00 (+ IVA se dovuta);

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1513 del 30.05.2019 sono stati approvati i Verbali n. 1 del 17.04.2019, n. 2 del 09.05.2019, n. 3 del 13.05.2019 e n. 4 del 17.05.2019 relativi alla verifica della documentazione presentata dai concorrenti nell'ambito della RDI espletata sulla piattaforma Sardegna CAT n. 1655 finalizzata all'acquisizione di manifestazioni di interesse alla successiva procedura negoziata per l'affidamento del servizio in argomento;

- che con Determinazione del Direttore del Servizio Sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni dei beni mobili e immobili n. 1599 del 10.06.2019 è stata indetta ai sensi dell'art. 58 e 36 comma 2 lett. b) del D. Lgs n. 50/2016 e ss.mm.ii una procedura negoziata per l'affidamento del servizio di formazione in lingua inglese per il personale Aspal da svolgersi su tutto il territorio della Regione Sardegna, mediante l'invito degli Operatori Economici che sono risultati idonei nella precedente RDI n. 1655, da espletarsi attraverso la piattaforma elettronica della Centrale di Committenza Sardegna CAT;

- che in data 11.06.2019 è stata inviata tramite la piattaforma Sardegna Cat (Rfq n. 337631) la lettera d'invito prot. n. 48410 del 11.06.2019 agli Operatori economici di seguito indicati che hanno regolarmente manifestato interesse nell'ambito della precedente RDI n. 1655:

- 1) Easy Life Group Srl;
- 2) Inventa Wide Srl;
- 3) Language Academy SCARL;
- 4) Matteo Ionta;
- 5) Solco (Costituendo RTI composto da Solco Srl in qualità di Mandataria e Eulab Consulting Srl in qualità di Mandante);
- 6) Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);

Handwritten signature and initials: WE 10/7/19

- che con determinazione del Direttore Generale n° 1903 del 08/07/2019 è stato nominato il seggio di gara e la commissione giudicatrice;
- rilevato che ai sensi dell'art. 19 del Disciplinare di gara, la valutazione tecnico-qualitativa e a conseguente attribuzione dei punteggi è rimessa al giudizio di una Commissione Giudicatrice in quanto il servizio sarà aggiudicato, ai sensi dell'art. 95 comma 2 del D.Lgs n°50 del 2016, con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa;
- evidenziato che la Commissione Giudicatrice procederà all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche e successivamente in una o più sedute riservate, o anche lavorando da remoto, alla valutazione di conformità della documentazione presentata all'interno delle "Buste tecniche" rispetto alle specifiche del Disciplinare di gara e dei criteri di aggiudicazione, attribuendo i punteggi secondo quanto dettagliato nell'art. 7 ("Procedura e criterio di aggiudicazione"), redigendo uno o più verbali;
- che in data 09/07/2019 e in data 15/07/2019 2019 presso gli uffici dell'ASPAL – Agenzia sarda per le politiche attive del lavoro – Servizio sicurezza dei luoghi di lavoro, forniture e manutenzioni di beni mobili e immobili si è riunito, in seduta pubblica, il Seggio di Gara preposto ai lavori per l'affidamento del servizio in oggetto che ha disposto l'ammissione alle fasi successive di gara delle seguenti concorrenti:
 - Inventa Wide Srl
 - Il Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante
 - Easy Life Group Srl
- preso atto che il seggio di gara ha provveduto a trasmettere la documentazione di gara alla Commissione Giudicatrice preposta alla valutazione tecnica e alla conseguente attribuzione dei punteggi;
- Premesso che in data 22/07/2019 si è insediata la Commissione Giudicatrice, la quale, in seduta pubblica, ha provveduto all'apertura e verifica del contenuto delle buste tecniche;

TUTTO CIO' PREMESSO

Il Presidente della Commissione giudicatrice, dopo aver verificato la presenza della Dott.ssa Pilia e della Dott.ssa Poddesu dichiara aperta la seduta.

Il Presidente ricorda che il RUP, con nota interna prot. n° 75036 25/09/2019, in atti, ha dato riscontro alla richiesta di questa Commissione (trasmessa con nota interna n°66826 del 29/8/2019) di individuazione di un Esperto esterno con compiti di supporto alla Commissione su alcuni aspetti inerenti le abilitazioni richieste dal Disciplinare tecnico suggerendo al contempo di procedere ad una richiesta di chiarimenti alle concorrenti

Il Presidente ricorda altresì che con nota prot. interno del 4/10/2019 questa Commissione ha chiesto, per il tramite del RUP, alle ditte interessate di fornire chiarimenti in ordine al possesso delle certificazioni richieste dal Disciplinare di gara tecnico.

Il Presidente dà atto che con nota interna prot. n°81865 17/10/2019 il RUP ha trasmesso le risposte ai quesiti forniti dalle Ditte.

La Commissione dà lettura dei chiarimenti trasmessi dalle tre Ditte:

Easy Life Group S.r.l.

".....nelle innumerevoli gare che noi facciamo con tutte le Amministrazioni Pubbliche queste certificazioni sono sempre alternative, in quanto consistono tutte nell'abilitazione all'insegnamento per un docente linguistico. Ciò perché il Delta è un certificato molto raro, che pochissimi docenti decidono di conseguire, peraltro a scapito dell'esperienza lavorativa.....";

INVENTA WIDE SRL

Handwritten signature in blue ink.

".....si specifica che le certificazioni CELTA, DELTA, TEFL e TESOL, di cui i nostri docenti sono in possesso, sono tutte certificazioni abilitanti per l'insegnamento dell'inglese come lingua straniera (abilitazioni TESL, Teaching English as a Second Language), ed equivalenti tra loro....."

MANPOWER TALENT SOLUTION COMPANY s.r.l.

"TEFL e TESOL sono solo alcune delle abilitazioni/certificazioni, così come CELTA e DELTA e diverse altre equiparate, il cui possesso attesta l'idoneità all'insegnamento della lingua inglese a persone non anglofone. Ovviamente tali titoli sono alternativi e legalmente validi allo stesso modo, nel senso che l'idoneità all'insegnamento della lingua scaturisce dal possesso di una sola delle certificazioni suddette.....".

La Commissione:

- Visti i chiarimenti forniti dalle Ditte Easy Life Group Srl, Inventiva Wide Srl e Manpower Talent Solution Company Srl (Costituendo RTI composto da Manpower Talent Solution Company Srl in qualità di Mandataria e International School of Languages Srl in qualità di Mandante);
- Richiamato l'art. 6.4 "Capacità tecniche professionali" che espressamente stabilisce:
f) Requisiti di idoneità professionale (requisiti minimi di ammissione a pena di esclusione):
Al fine di individuare un soggetto che possieda le risorse umane e tecniche nonché l'esperienza necessaria per eseguire l'appalto con un adeguato standard di qualità, i concorrenti alla presente procedura, singoli o in raggruppamento, dovranno essere inoltre in possesso dei seguenti requisiti di ammissione (il possesso dei medesimi deve essere autocertificato in sede di gara mediante compilazione dell'apposita sezione del DGUE e indicati nell'allegato 2A "Istanza di partecipazione" alla quale dovrà essere allegata la relazione, resa sotto forma di autocertificazione ai sensi del DPR 445/2000 sulla veridicità delle informazioni contenute, in merito al possesso del requisito di cui al seguente punto 2):
 - 1)
 - 2) un corpo docente composto da madrelingua in possesso di titoli di studio e abilitazioni CELTA e DELTA e certificazione TESL con esperienza certificata di almeno 5 anni nell'ambito della formazione in lingua inglese presso la PA e presso aziende private. (il possesso del suddetto requisito verrà verificato in sede di offerta tecnica mediante l'esame dei curricula presentati all'interno della busta tecnica, e in caso di mancanza dello stesso si procederà alla esclusione dell'Operatore Economico dalle fasi successive di gara).
- Rilevato che:
 - a) le abilitazioni CELTA e DELTA abilitano all'insegnamento della lingua inglese e devono essere possedute entrambe dal corpo docente come indicato dal Disciplinare di gara all'art. 6.4 lettera f) punto 2)".
Il Disciplinare pertanto non le pone come alternative o equivalenti ma richiede il possesso di entrambe.
 - b) dall'esame dei CV presentati in fase di gara si evince che Il corpo docente delle tre Ditte è in possesso dell'abilitazione CELTA;
 - c) dall'esame dei CV presentati in fase di gara si evince che nessun docente è in possesso dell'abilitazione DELTA, in difformità a quanto richiesto dal Disciplinare di gara all'art. 6.4 lettera F) punto 2;

per quanto sopra argomentato rimette gli atti al RUP per i provvedimenti che riterrà più opportuni.

Il Presidente alle ore 11.30 dichiara chiusa la seduta.

Il Componente
Dott.ssa Maria Silvia Poddesu
Handwritten signature of Maria Silvia Poddesu

Il Presidente della Commissione
Dott.ssa Rosetta Vacca
Handwritten signature of Rosetta Vacca

Il Componente
Dott.ssa Annalisa Pilia
Handwritten signature of Annalisa Pilia